

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation No
30) Voiture de livraison	V W	Type 2 (2600 kg / moteur: DJ / 82 kW) ((fourgon/fourgon toit surélevé)	CH 3862 02

Constructeur VOLKSWAGENWERK AG, D-3180 Wolfsburg / BRD
 Identification sur la plaquette du constructeur : "251-1" (fourgon/fourgon toit surélevé) ou "253-1" (combi/combi avec toit surélevé)*
 numéro du châssis : "WV2...25....."
 Plaquette du constructeur à droite, en bas dans l'entrée, sur le montant avant de porte
 Numéro du châssis à droite, à l'arrière, sur la première traverse derrière la roue avant
 Identification du moteur "DJ" devant le No du moteur, à l'arrière, à droite sur le bloc (carter du vilebrequin)
 Importateur A M A G, Automobil- und Motoren AG, 5116 Schinznach-Bad

Châssis :	Moteur		
Nombre d'essieux/pneus <u>2 / 4</u>	Marque <u>V W</u>	Type	<u>D J</u>
Suspension <u>AV+AR = ressorts hélicoïdaux / amortisseurs</u>	Construction <u>cylindres opposés</u>	Temps	<u>4 / injection</u>
Direction <u>mécanique, à crémaillères, d. assistance hydraul.</u>	Carburant <u>B</u>	Position	<u>arrière</u>
Entraînement <u>sur les roues arrière</u>	Refroidissement <u>eau</u>	Cylindres	<u>4</u>
Frein de service <u>hydraulique, 2-circuits, AV=disques/AR=exp. interne</u>	Vésage <u>94,0</u>	Course	<u>76,0</u>
	Cylindrée <u>2109</u>	CV-impôt	<u>10,74</u>
	Puissance en kW <u>82 DIN</u>	à min-1	<u>4800</u>
Frein auxiliaire <u>circuits 1 + 2 du frein de service</u>	Couple max. Nm <u>174</u>	à min-1	<u>2800</u>
	Déparasitage <u>B+2</u>		
Frein d'arrêt <u>mécanique, exp. interne, sur les roues arrière</u>	Silencieux <u>l = 900 x ø 150 mm "025 119 D"</u>		
Ralentisseur <u>—</u>			
Contrôle 2 circuits <u>contrôle du niveau ou diff. de pression; lampe-témoin comb.</u>			

Carrosserie/Équipement <u>§) fourgon/fourg. toit surélevé, avec/sans vitres</u>	Poids	avant	arrière	total	
Nombre de portes <u>3+1 ou 4+1</u>	Poids à vide	<u>715</u>	<u>625</u>	<u>1340</u>	**)
Indic. vitesse <u>km/h</u>	Répartition charge	<u>420</u>	<u>840</u>	<u>1260</u>	
Ceintures sécurité avant <u>Az4m(B) / B(E)</u>		<u>1135</u>	<u>1465</u>	<u>2600</u>	
Cale <u>—</u>	Rétroviseurs <u>gauche + droite</u>			<u>2600</u>	
Antivol <u>—</u>	Essuie-glace <u>2</u>	Poids garantis		<u>2600</u>	
Réservoir carburant <u>1/tôle d'acier, 67 litres</u>		Pneus <u>185 R 14 C</u>	<u>185 R 14 C</u>		
Avertisseur <u>MIXO CH 2 013</u> ou d'autres modèles homologués		Ply/bar <u>6 / 3,75</u>	<u>6 / 3,75</u>		
		Charge <u>1472</u>	<u>1472</u>		
Nombre de places total <u>2 ou 3 av. 2 ou 3</u>		pour Vmax. <u>150</u>	<u>150 Speed-Index</u>	"N" obligatoire	
		Jantes <u>5 1/2 J x 14, DP</u>	<u>39, acier</u>		

Dimensions	intérieur	extérieur				
Longueur	<u>2780</u>	<u>4570</u>	Empattement <u>2460</u>			mécanique <u>1800 / 600</u> automatique <u>1800 / 600</u>
Largeur	<u>1540</u>	<u>1845</u>	Essieu double av. _____ ar. _____			Garantie poids de l'ensemble _____
Hauteur	<u>1465</u>	<u>1965</u>	Voie av. <u>1585</u> - _____			Poids remorqueable testé <u>1340 **)</u> <u>1340 **)</u>
Porte à faux avant	<u>—</u>	<u>1160</u>	Voie ar. <u>1570</u> - _____			Charge garantie sur le toit <u>100</u> <u>100</u>
Porte à faux arrière	<u>760</u>	<u>950</u>	Braquage ø <u>ø10300</u> d. <u>10100</u>			Vitesse maximale selon le constructeur <u>145</u> <u>141</u> km/h)
Garde au sol	à vide _____	en charge _____				testée _____ km/h à min-1 _____ moteur _____ prise de force
modèle avec toit surélevé = hauteur <u>1965 - 2650 mm</u>						charge garantie sur l'attelage <u>50 kg</u>

